L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.
Bureaux 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.
VENDREDI, 20 AVRIL 1894.

# CHEMINS DE FER.

## ILLINOIS CENTRAL R.R

Service en vigueur depuis le DIMANCHE, 31 décembre 1893.

A partir de et après la susdite date les trains à passagers de l'Illinois Central Railroad arriveront et partiront comme suit :

DEPARTS.

No 26 Malle locale et Express..... 7:00 a. m.
No 4. Chicago Limited..... 11:30 a. m.
No 2. Malle Rapide..... 6:00 p. m

ARRIVÉS.

No 25. Malle locale et Express..... 8.50 p. m.
No 3. Nouvelle Orléans Limited..... 7:20 p. m.
No 1. Malle Rapide..... 8:30 a. m,

Nos 25 et 26 feront le trajet entre Jackson Miss. et la Nlle-Orléans seulement. No 4 aura un char Dortoir direct jusqu'à Sioux City, Iowa, via Chicago et Dubuque. No 2 aura un char Dortoir direct jusqu'à St-Louis et Chicago; aussi char à fauteuils se renversant jusqu'à Chicago.

J. W. COLEMAN, A. G. P. A.
O. M. DUNN, Sur. Division de la Louisiane.
1er mars—

## YAZOO AND Mississippi Valley R. R CO.

Heures d'arrivées et de départs le 31 décembre 1893.

Les trains de l'Illinois Central partiront de la Station des Passagers, coin avenue Howard et rue Rampart.

| | Départs. | Arrivés. |
|---|---|---|
| Kansas City et Memphis train rapide | 4.45 p. m. | 9:00 a. m. |
| Vicksburg & Natchez Ex. | 8:10 a. m. | 6:15 p. m. |
| Baton Rouge Accom'n | 3:20 p. m. | 10:00 a. m. |

La seule ligne ayant des trains solides entre la Nouvelle-Orléans, Memphis et Vicksburg, avec des Chars Dortoirs Modernes Pullman Buffet à Memphis et Kansas City.

La route directe et favorite pour Kansas City, Omaha, Denver et tous les endroits de l'ouest.

La ligne la plus courte pour Hot Springs et des parties de l'Arkansas et du Nord de la Louisiane.

Billets d'agréments, passes, taux de parties et excursion fin de semaine.

Les billets pour excursion d'été en vente dans la saison.

Le Bureau des Billets, coin des rues Canal et Commune.

A. H. HANSON, Gen. Pass. Agt.
J. W. COLEMAN, Asst. Gen. Pass. Agt.
30 juil—

## SOUTHERN PACIFIC CO.

Dépôt à la tête de la rue Esplanade (Morgan Ferry Landing).

| Départ de la N-Orléans tous les jours. | Arrivée à la N-Orléans tous les jours. |
|---|---|
| San Antonio Express.. 5.20 p m | California Ex. press..... 10:55pm |
| California Ex. press..... 9:10 a m | San Antonio Express.. 7:05 p m |

Pullman Buffet Sleepers sans changement de la Nlle-Orléans à San Francisco, laissant la Nlle Orléans tous les jours à 9:10 A. M., et la Nlle-Orléans à Houston tous les jours à 5:20 P. M.

Pullman Buffet Sleepers sans changement de la Nouvelle-Orléans à Galveston et de la Nlle-Orléans à San Antonio sur les trains partant de la Nouvelle-Orléans à 5:20 P. M.

Pullman Buffet Sleepers entre la Nouvelle-Orléans et la ville de Mexico et la Nlle-Orléans et Durango, Mex., avec un seul changement, sur les trains laissant la Nlle-Orléans à 9:10 A. M.

Jonction à Houston avec tous les chemins de fer de ce point nord du Texas. Billets à vendre et places dans des chars-dortoirs à retenir tous les jours aux bureaux coin des rues St-Charles et Canal ou à l'embarcadère du dépôt du Ferry.

J. KRUTTSCHNITT, Gen'l Manager.
J. G. SCHRIEVER, Traffic Manager.
1er fév—1an

## Chemin de fer Louisville & Nashville.

ANCIEN ET SUR.

EXPRESS LIMITÉ CHAQUE JOUR AVEC CHARS VESTIBULES DE PULLMAN.

**Pour Montgomery, Birmingham, Nashville, Louisville, Cincinnati et Atlanta, Jacksonville, Washington, Baltimore, Philadelphie et New-York.**

DIRECTE SANS CHANGEMENT.

| No. | Departs | No. | Arrivées. |
|---|---|---|---|
| 6 Mal. Rap. | 7:45 a.m. | 3 Ex. Rapid. | 7.35 a.m. |
| 2 Exp. Exp. | 11:00 a.m. | 7 Accom. côte. | 9:00 a.m. |
| 8 Accom. côte. | 3:45 p.m. | 1 Exp. Lim. | 5:00 p.m. |
| 2 Exp. Lim. | 7:50 p.m. | 5 Mal. Rap. | 10:25 p.m. |

Bureau pour la vente des billets, coin St Charles et Commune. Bureau de billets de gare au pied de la rue du Canal.

Notre service des chars vestibules limité de la Nouvelle-Orléans à New York se fait sans changement de plusieurs heures plus rapidement à tous les points correspondants. Pas de prix de trajet supplémentaire exigé sur ce train. Un char restaurant y est attaché et des repas sont servis en route.

JOHN KILKENY, Div. Pass. Agen
C. P. ATMORE, G. P. A., Louisville, Ky.
5 mars—en 31 déc

## Q&C

Ligne la plus courte de 94 milles entre la Nouvelle-Orléans et Cincinnati.

## Trains Elégants-Vestibules Eclairés au Gaz.

| | No 2 Limited | No 6 Fast Mail. |
|---|---|---|
| Part de la N.-Orléans | 3:30 p.m. | 8:30 a.m. |
| Arrive à Meridian | 10:05 p.m. | 4:20 p.m. |
| Arrive à Birmingham | 2.45 a.m. | 2:00 p.m. |
| Arrive à Chattanooga | 6.50 a.m. | 6:50 p.m. |
| Arrive à Lexington | 5.05 p.m. | 4:50 a.m. |
| Arrive à Cincinnati | 7.45 p.m. | 7:30 a.m. |

Le Queen and Crescent and East Tennessee sont les seules lignes ayant des chars dortoirs-vestibules de la Nouvelle-Orléans à New York via Lookout Mountain et Shenandoah Valley avec char-buffet sans pareil pour New York et Washington.

Chars dortoirs-vestibules allant directement à Cincinnati.

### Bureau des Billets du Q. & C., 34 rue St-Charles.

R. H. GARRATT, Gen'l Pass. Agent.
W. C. RINEARSON, Ass't Gen. Pass. Agent.
Cincinnati, O.
2 mars—

## THE NEW ORLEANS BEE

(*L'Abeille de la Nouvelle-Orléans*)

A Daily Newspaper, established on the 1st of September, 1827, and universally known throughout Louisiana and the neighboring States. The "Bee" is now published exclusively in French, and is the acknowledged organ of the Franco-American population. A very valuable family paper and specially recommended to those of our American readers, ladies and gentlemen, who wish to enhance their knowledge of the French language.

**Subscription Terms:**

By Mail—Payable in advance, postage prepaid.

Per annum, $12; six months, $6; three months, $3; one month, $1.

Weekly (8 double pages) published Saturday Morning.

Per annum, $3; six months, $1.5 three months 75 cents.

## PAR'OIDIUM

(Pas poison !)

Merveilleux remède pour toutes maladies de la vigne et des arbres fruitiers.

Puissant destructeur des poux des bestiaux ainsi que des insectes et des vers qui ravagent les jardins et les champs.

Le *Par'oidium Xzrnat*, est un désinfectan sans rival, détruisant les punaises, les coquerelles et leurs œufs, les fourmis, etc., etc.

Une boîte d'échantillon expédiée franco, contre timbres de 20 cents à A. F. C. Boucher Saint Paul, Minnesota.

Agents demandés partout.
11avril- 3m

# VAPEURS.

## Maudeville, Lewisburg et Madisonville.

## LE STEAMER NEW CAMELIA

Commençant le 15 mars 1894.

Partira de MILNEBURG à l'arrivée des trains du Dépôt Pontchartrain, à la tête de la rue Champs-Elysées :

Tous les jours (excepté les dimanches à l'arrivée du train de 4 heures P. M.

Au retour, quittera Madisonville tous les jours (excepté les dimanches) à 5:30 heures A. M.

L'eau et le temps le permettant.

EXCURSIONS:

Tous les Dimanches, par le train de 8 h. A. M

Frêt reçu tous les jours à la gare du chemin de fer Louisville & Nashville, à la tête de la rue Girod.

W. G. COYLE & CIE., Agent
30avril— No 47 rue Carondelet.

## COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

Entre New-York et le Havre, Et entre New-York et Alexandrie, Egypte, via Paris, (valable 60 jours).

1re classe, $160. 2me classe $116.

Les magnifiques navires de cette ligne favorite partiront comme suit :

LA BRETAGNE, Rupé, samedi, 21 avril
LA TOURAINE, Santelli, samedi, 28 avril
LA BOURGOGNE, Lebouf, samedi, 5 mai

**Prix de passage pour le Havre.**

Vin compris dans toutes les classes.

Première cabine.....$80 et $100
et au-dessus, selon les accommodations.
Deuxième classe.....$60
Entrepont, $24.50, avec aménagement supérieur comprenant vin, literie et ustensiles.

Billets, aller et retour, à prix réduits.

EMMANUEL E. PREVOST,
Agent général du Sud,
45 rue Baronne

## CROMWELL STEAMSHIP CO.

POUR NEW-YORK DIRECTEMENT.

Steamers:

LOUISIANA.....Mercredi, 25 avril.
HUDSON.....Mercredi, 2 mai.
KNICKERBOCKER.....Mercredi, 9 mai.

Partiront de leur quai à 8 a. m. au pied de la rue Toulouse.

Assurance de Marine sur Cargaison au Quart pour Cent.

Taux et Connaissements Directs donnés pour tous les Points de la Nouvelle-Angleterre et de l'Etranger.

Les agréments pour passagers ne peuvent être surpassés.

Pour fret ou passage s'adresser
ALFRED MOULTON & CO.
4 mars—1 an Rue Carondelet No 41

PATENTS
CAVEATS, TRADE MARKS & COPYRIGHTS.
CAN I OBTAIN A PATENT? For a prompt answer and an honest opinion, write to MUNN & CO., who have had nearly fifty years' experience in the patent business. Communications strictly confidential. A Handbook of Information concerning Patents and how to obtain them sent free. Also a catalogue of mechanical and scientific books sent free.
Patents taken through Munn & Co. receive special notice in the Scientific American, and thus are brought widely before the public without cost to the inventor. This splendid paper, issued weekly, elegantly illustrated, has by far the largest circulation of any scientific work in the world. $3 a year. Sample copies sent free.
Building Edition, monthly, $2.50 a year. Single copies, 25 cents. Every number contains beautiful plates, in colors, and photographs of new houses, with plans, enabling builders to show the latest designs and secure contracts. Address
MUNN & CO., NEW YORK, 361 BROADWAY.

# ASSURANCES.

## ETAT ANNUEL

— DE LA —

## Compagnie d'Assurances TEUTONIA.

Conformément aux dispositions de sa charte cette compagnie publie l'état suivant de ses affaires pour l'année finissant le 31 décembre 1893 :

| | | |
|---|---|---|
| Primes reçues— | | |
| Sur risques de feu | | $415,991 00 |
| Sur risques de mer | | 26,411 52 |
| Sur risques de rivière | | 15,481 39 |
| | | $457,883 91 |
| Ajouté, primes non expirées pour 1892 | | 115,389 54 |
| | | $573,273 45 |
| A déduire— | | |
| Pertes de feu payées | $153,349 93 | |
| Pertes de mer payées | 18,684 39 | |
| Pertes de rivière payées | 1,263 88 | |
| Réassurances | 52,829 75 | |
| Commissions | 53,861 90 | |
| Primes remises | 79,240 12 | |
| Taxes et licences | 8,060 34 | |
| Dépenses générales et dépenses d'agence. | 24,247 56 | |
| Profits et pertes | 4,001 25— | 395,538 02 |
| | | $177,735 43 |
| Réservé pour primes non expirées, 31 décembre 1893 | $120,140 93 | |
| Réservé pour pertes non ajustées | 24,460 00 | |
| Dix pour cent du dividende sur le fonds-capital pour l'année | 25,000 00 | |
| Surplus | 2,134 50— | 177,735 43 |

ACTIF.

| | |
|---|---|
| Comptant en main | $ 69,734 79 |
| $130,000 consolidés d'Etat de la Louisiane | 126,750 00 |
| $62,000 bons à pour cent de la ville de la Nlle-Orléans | 62,620 00 |
| $61,000 bons de ville consolidés de la Nlle Orléans, Crescent | 63,287 50 |
| 25,000 bons à 4 pour cent des Etats Unis | 28,625 00 |
| $10,200 bons de premières hypothèque du Canal and Claiborne Street Railroad | 11,016 00 |
| Actions diverses | 1,350 00 |
| Meubles de bureaux | 1 000 00 |
| Propriétés foncières | 40,562 50 |
| Prêts sur hypothèque | 26,250 00 |
| Prêts sur gages | 5,000 00 |
| Primes en cours de collection | 39,635 23 |
| Due des agents et billets à primes | 19,879 41 |
| | $495,710 43 |

PASSIF.

| | |
|---|---|
| Fonds capital | $250,000 00 |
| Fonds de réserve | 80,000 00 |
| Réservé pour primes non expirées | 126,140 93 |
| Dividendes non payés | 475 00 |
| Pertes non ajustées | 24,460 00 |
| Dividende payable le 15 janvier 1894 | 12,500 00 |
| Surplus | 2,134 50 |
| | $495,710 43 |

L'état ci-dessus est une copie vraie et correcte transcrite des livres de la compagnie.

ALBERT P. NOLL, Président.
GEORGE MEYER, Secrétaire pro tem.
H. E. GOODWEY, Vice-Président.

Assermenté et souscrit pardevant le soussigné notaire de la Nouvelle-Orléans, ce 12me jour de janvier 1894.

SAM. FLOWER Notaire Public

A une assemblée du Bureau des Directeurs de cette compagnie, tenue le 11 courant, il a été résolu de payer sur demande un second intérêt dividende semestriel de CINQ POUR CENT sur le fonds capital, faisant dix pour cent pour l'année 1893.

DIRECTEURS.

H. Buddig, Joseph Buhler, J. B. Camors, M. Frank, R. Fruticher, C. B. Fisher, H. E. Goodwey, S. Hyman, F. Jancke, Julius Kolffer, H. Keller, H. F. Klumpp, Isaac Levy, C. H. Miller, Nich. Miller, Albert P. Noll, Frank Roder, J. E. Rengstorff, Louis Roch, Wm. H. Schmidt, H. Schulze, J. G. Spor, C. H. Schenck, Hy Wellmann. 18 jan—

# ASSURANCES.

## Onzième Etat Annuel

—DE LA—

## Southern Insurance COMPANY,

OF NEW ORLEANS.

(Compagnie d'assurances du Sud de la Nlle-Orléans.)

La Compagnie, conformément à sa charte, publie l'état suivant de ses affaires pendant l'année écoulée le 31 Décembre 1893 :

| | | |
|---|---|---|
| Primes reçues: | | |
| Sur risques d'incendie | $562,123 53 | |
| Sur risques de rivières | 11,998 66 | |
| Sur risques de mer | 5,962 52 | |
| | | $580,094 71 |
| A ajouter: | | |
| Primes non acquises de 1892 | | 154,936 89 |
| Total des primes | | $735,031 60 |
| A ajouter: | | |
| Intérêt et profits et pertes | | 6,631 36 |
| Total des recettes | | $741,662 96 |
| A déduire: Pertes payées | | |
| Sur risques d'incendies | $283 094 43 | |
| Sur risques de rivières | 1 943 47 | |
| Surplus des maritimes | 3,215 28 | |
| | $288,253 18 | |
| montant réservé l'année passée 892) pour pertes non ajustées | 43,910 48 | |
| Total des pertes payées pour 1893 | $244,342 70 | |
| Primes remboursées cancellations et commissions | 185 272 57 | |
| Réassurances | 47,801 99 | |
| Taxes et licences | 12,155 39 | |
| Dépenses générales, bureau local et agences, salaires, loyer, Board of underwriters, Patrouille de Compagnies d'assurances frais indéfinies, annonces, etc | 57,290 89 | |
| Total des débours | | $546,863 54 |
| Balance | | $194,799 42 |
| Fonds de réserve de 1892 | | 14,264 90 |
| | | $209,064 32 |

Réservé pour risques non terminés de 1893 $138,016 96
Réservé pour pertes non ajustées de 1893 44,833 30
Réserve et fonds de surplus 26,214 06 $209,064 32

ACTIF

| | |
|---|---|
| Capital-actions | $500,000 00 |
| Fonds de surplus | 1,165 85 |
| Réserve pour primes non expirées | 49,016 94 |
| Réserve pour pertes payées sur incendie | 15,201 32 |
| | $565,984 11 |

Cet exposé est une copie juste et correcte des livres de la compagnie.

J. HASSINGER, Président.
J. E. MERILH, Vice-Président.
ERNEST CHASSANIOL, Secrétaire.

Fait et signé sous serment devant moi, à la Nouvelle Orléans, ce 13me jour de janvier 1894.

GEO. H. BRAUGHN, Notaire.
14 jan—1m

# ASSURANCES.

## Compagnie d'Assurances des Marchands.

No 104 rue du Canal.

Nouvelle-Orléans, 10 janvier 1894.

La Compagnie publie le rapport suivant couvrant une période de (10) mois, du 1er mars 1893 au 31 décembre 1893.

| | | |
|---|---|---|
| Primes reçues— | | |
| Sur risques de feu | $150,240 12 | |
| Sur risques maritimes | 1,909 99 | |
| Sur risques de rivières | 4,084 30 | |
| | $156,234 41 | |
| Primes non-acquises l'année dernière et maintenant acquises | 50,515 00— | $206,749 41 |
| Primes non-acquises du 1er mars 1893 au 31 déc. 1893 | | $62,493 76 |
| | | $144,255 65 |
| Pertes payées— | | |
| Sur risques de feu | 49,687 46 | |
| Moins réservé l'année passée pour pertes non ajustées | 10,337 00 | |
| | $39,350 46 | |
| Sur risques maritimes | 131 44 | |
| Sur risques de rivières | 1,077 11 | |
| | 40,559 01 | |
| Primes retournées | 18,729 13 | |
| Réassurances | 4,842 89 | |
| Dépenses brutes | 7,210 38 | |
| Salaires | 12,510 00 | |
| Taxes | 5,121 66 | |
| Frais de cour et d'avocat | 203 95 | |
| Commissions | 12,386 68 | |
| | 61,025 69— | $101,584 70 |
| | | $42 670 95 |
| Moins—Réserve pour pertes non ajustées | | $10,246 00 |
| | | $32,424 95 |
| Ajouter: Compte d'intérêt et loyer | | $16,637 48 |
| Bénéfice | | 49,062 43 |
| Moins dividendes de juin $7,500 et de décembre, 12,000 | | 19,500 00 |
| Profits nets | | $29,562 43 |

La Compagnie possède l'actif suivant:

| | |
|---|---|
| Billets recevables | |
| Billets garantis | |
| Primes en cours de collection | |
| Propriétés foncières | |
| Argent comptant | |
| Actions de banques et d'assurances (valeur du marché) | |
| Actions de chemins de fer (valeur du marché) | |
| Actions de l'Association de l'Opéra Français (valeur du marché) | 1,000 00 |
| Bons à primes (valeur du marché) | 30,610 40 |
| Nouveaux consos (valeur du marché) | 19,500 00 |
| New Orleans Gas Light Co. (valeur du marché) | 17,700 00 |
| Bons 7 pour cent de la ville de la Nlle-Orléans (valeur du marché) | 6 120 00 |
| Meubles de bureau, etc | 2,400 00 |
| Jugements | 600 00 |
| Montant de sucre et mélasse en main | 4,500 00 |
| | $370,117 48 |
| Une action French Opera House Association | 125 00 |
| Primes en cours de perception | 99,911 12 |
| Meubles, accessoires, coffre-forts, Mapples, etc., bureau local et agences | 3,689 00 |
| | $509,348 32 |

PASSIF.

| | |
|---|---|
| Capital-actions | $300,000 00 |
| Fonds de réserve et de surplus | 26,214 06 |
| Réservé pour risques non expirés | |
| Réservé pour pertes non ajustées | 138,016 96 |
| Réserve pour pertes non payées et non ajustées de 1893 | 44,833 30 |
| Dividendes non payés | 284 00 |
| | $509,348 32 |

L'état ci-dessus est une copie exacte et correcte des livres de la Compagnie.

ERNEST MILTENBERGER, Président.
SCOTT McGEHEE, Secrétaire.

Fait et signé sous serment devant moi ce jour à Nouvelle-Orléans, 17 janvier 1894.

M. T. DUCROS, notaire.

Nous, membres du Comité de finances de la Southern Insurance Company of New Orleans certifions par le présent, après un soigneux examen de l'actif de la compagnie, que l'exposé ci-dessus en représente correctement la situation (Signé):

FRANK RODER.
FRED. G. ERNST.
JOSEPH SCHWARTZ.
THOS. W. LEONARD,
Comité de finances.

Nlle-Orléans, Lns. 1er janvier 1894
18 jan—1m

## Vingt-septième Etat Annuel

—DE LA

## Compagnie d'Assurances Germania

DE LA NOUVELLE-ORLEANS. LNE.

Incorporée 20 février 1866.

Réincorporée 17 janvier 1891

CONFORMÉMENT à ce qu'exige sa charte cette compagnie publie l'état suivant pour l'année se terminant le 31 décembre 1893 :

| | | |
|---|---|---|
| Primes sur incendies | $252,605 68 | |
| Primes maritimes | 867 79 | |
| Primes des rivières | 384 47 | |
| | $253,857 94 | |
| A ajouter: Primes non acquises de 1892 | 47,378 85 | |
| Total | | $301,236 79 |
| A ajouter: Intérêt et profits et pertes | $20,022 35 | |
| Moins salaires et dépenses générales | 14,107 95 | |
| | | 5,914 40 |
| Fonds de surplus, 1892 | | 6,481 69 |
| Total | | $313,632 88 |

Pertes payées:

| | |
|---|---|
| Sur risques de feu | $113,159 28 |
| Sur risques maritimes | 382 77 |
| Sur risques de rivières | 134 33 |
| | $113,676 38 |
| Réassurances | 49,033 51 |
| Primes remises et commissions | 77,109 10 |
| Taxes d'Etat et de ville, Board of Underwriters et souscriptions | 7,829 78—247,648 27 |
| Profits brut | $65,984 11 |
| Réservé pour— | |
| Primes non expirées de 1893 | $49,616 94 |
| Pertes d'incendies non payées | 15,201 32 |
| Fonds de surplus | 1,165 85—65,984 11 |

ACTIF.

| | |
|---|---|
| Billets pour primes | $161 30 |
| Primes en voie de collection | 38,269 25 |
| Prêts sur nantissement | 2,500 00 |
| Prêts sur hypothèques | 1,2.0 00 |
| Bons des Etats-Unis, bons consolidés de ville et bons à primes | 86,852 50 |
| Stocks de banques, d'assurances et autres | 32,201 50 |
| Bons d'Etat de la Louisiane | 10,275 00 |
| Bons 1ère hypothèque, Wonkering Brewing Co | 5,000 00 |
| Propriétés foncières | 66,914 84 |
| Meubles de bureau et accessoires | 4,913 14 |
| Argent comptant et en banque | 17,796 58 |
| | $265,984 11 |

PASSIF.

| | |
|---|---|
| Capital-actions | $200,000 00 |
| Fonds de surplus | 1,165 85 |
| Réserve pour primes non expirées | 49,616 94 |
| Réserve pour pertes non payées sur incendie | 15,201 32 |
| | $265,984 11 |

Cet exposé est une copie juste et correcte des livres de la compagnie.

J. HASSINGER, Président.
J. E. MERILH, Vice-Président.
ERNEST CHASSANIOL, Secrétaire.

Fait et signé sous serment devant moi, à la Nouvelle Orléans, ce 13me jour de janvier 1894.

GEO. H. BRAUGHN, Notaire.
14 jan—1m

# ASSURANCES.

## Compagnie d'Assurances des Marchands.

No 104 rue du Canal.

Nouvelle-Orléans, 10 janvier 1894.

La Compagnie publie le rapport suivant couvrant une période de (10) mois, du 1er mars 1893 au 31 décembre 1893.

| | | |
|---|---|---|
| Primes reçues— | | |
| Sur risques de feu | $150,240 12 | |
| Sur risques maritimes | 1,909 99 | |
| Sur risques de rivières | 4,084 30 | |
| | $156,234 41 | |
| Primes non-acquises l'année dernière et maintenant acquises | 50,515 00— | $206,749 41 |
| Primes non-acquises du 1er mars 1893 au 31 déc. 1893 | | $62,493 76 |
| | | $144,255 65 |
| Pertes payées— | | |
| Sur risques de feu | 49,687 46 | |
| Moins réservé l'année passée pour pertes non ajustées | 10,337 00 | |
| | $39,350 46 | |
| Sur risques maritimes | 131 44 | |
| Sur risques de rivières | 1,077 11 | |
| | 40,559 01 | |
| Primes retournées | 18,729 13 | |
| Réassurances | 4,842 89 | |
| Dépenses brutes | 7,210 38 | |
| Salaires | 12,510 00 | |
| Taxes | 5,121 66 | |
| Frais de cour et d'avocat | 203 95 | |
| Commissions | 12,386 68 | |
| | 61,025 69— | $101,584 70 |
| | | $42 070 95 |
| Moins—Réserve pour pertes non ajustées | | $10,246 00 |
| | | $32,424 95 |
| Ajouter: Compte d'intérêt et loyer | | $16,637 48 |
| Bénéfice | | 49,062 43 |
| Moins dividendes de juin $7,500 et de décembre, 12,000 | | 19,500 00 |
| Profits nets | | $29,562 43 |

La Compagnie possède l'actif suivant:

| | |
|---|---|
| Billets recevables | |
| Billets garantis | |
| Primes en cours de collection | |
| Propriétés foncières | |
| Argent comptant | |
| Actions de banques et d'assurances (valeur du marché) | 23,468 00 |
| Actions de chemins de fer (valeur du marché) | 6,780 00 |
| Actions de l'Association de l'Opéra Français (valeur du marché) | 1,000 00 |
| Bons à primes (valeur du marché) | 30,610 40 |
| Nouveaux consos (valeur du marché) | 19,500 00 |
| New Orleans Gas Light Co. (valeur du marché) | 17,700 00 |
| Bons 7 pour cent de la ville de la Nlle-Orléans (valeur du marché) | 6 120 00 |
| Meubles de bureau, etc | 2,400 00 |
| Jugements | 600 00 |
| Montant de sucre et mélasse en main | 4,500 00 |
| | $370,117 48 |
| Une action French Opera House Association | 125 00 |
| Primes en cours de perception | 99,911 12 |
| Meubles, accessoires, coffre-forts, Mapples, etc., bureau local et agences | 3,689 00 |
| | $509,348 32 |

PASSIF.

| | |
|---|---|
| Capital-actions | $300,000 00 |
| Fonds de réserve et de surplus | 26,214 06 |
| Réservé pour risques non expirés | |
| Réservé pour pertes non ajustées | 138,016 96 |
| Réserve pour pertes non payées et non ajustées de 1893 | 44,833 30 |
| Dividendes non payés | 284 00 |
| | $509,348 32 |

L'état ci-dessus est une copie exacte et correcte des livres de la Compagnie.

ERNEST MILTENBERGER, Président.
SCOTT McGEHEE, Secrétaire.

Fait et signé sous serment devant moi ce jour à Nouvelle-Orléans, 17 janvier 1894.

M. T. DUCROS, notaire.

Nous, membres du Comité de finances de la Southern Insurance Company of New Orleans certifions par le présent, après un soigneux examen de l'actif de la compagnie, que l'exposé ci-dessus en représente correctement la situation (Signé):

FRANK RODER.
FRED. G. ERNST.
JOSEPH SCHWARTZ.
THOS. W. LEONARD,
Comité de finances.

Nlle-Orléans, Lns. 1er janvier 1894
18 jan—1m

## Vingt-septième Etat Annuel

—DE LA

## Compagnie d'Assurances Germania

DE LA NOUVELLE-ORLEANS. LNE.

Incorporée 20 février 1866.

Réincorporée 17 janvier 1891

CONFORMÉMENT à ce qu'exige sa charte cette compagnie publie l'état suivant pour l'année se terminant le 31 décembre 1893 :

| | | |
|---|---|---|
| Primes sur incendies | $252,605 68 | |
| Primes maritimes | 867 79 | |
| Primes des rivières | 384 47 | |
| | $253,857 94 | |
| A ajouter: Primes non acquises de 1892 | 47,378 85 | |
| Total | | $301,236 79 |
| A ajouter: Intérêt et profits et pertes | $20,022 35 | |
| Moins salaires et dépenses générales | 14,107 95 | |
| | | 5,914 40 |
| Fonds de surplus, 1892 | | 6,481 69 |
| Total | | $313,632 88 |

Pertes payées:

| | |
|---|---|
| Sur risques de feu | $113,159 28 |
| Sur risques maritimes | 382 77 |
| Sur risques de rivières | 134 33 |
| | $113,676 38 |
| Réassurances | 49,033 51 |
| Primes remises et commissions | 77,109 10 |
| Taxes d'Etat et de ville, Board of Underwriters et souscriptions | 7,829 78—247,648 27 |
| Profits brut | $65,984 11 |
| Réservé pour— | |
| Primes non expirées de 1893 | $49,616 94 |
| Pertes d'incendies non payées | 15,201 32 |
| Fonds de surplus | 1,165 85—65,984 11 |

ACTIF.

| | |
|---|---|
| Billets pour primes | $161 30 |
| Primes en voie de collection | 38,269 25 |
| Prêts sur nantissement | 2,500 00 |
| Prêts sur hypothèques | 1,2.0 00 |
| Bons des Etats-Unis, bons consolidés de ville et bons à primes | 86,852 50 |
| Stocks de banques, d'assurances et autres | 32,201 50 |
| Bons d'Etat de la Louisiane | 10,275 00 |
| Bons 1ère hypothèque, Wonkering Brewing Co | 5,000 00 |
| Propriétés foncières | 66,914 84 |
| Meubles de bureau et accessoires | 4,913 14 |
| Argent comptant et en banque | 17,796 58 |
| | $265,984 11 |

PASSIF.

| | |
|---|---|
| Capital-actions | $200,000 00 |
| Fonds de surplus | 1,165 85 |
| Réserve pour primes non expirées | 49,616 94 |
| Réserve pour pertes payées sur incendie | 15,201 32 |
| | $265,984 11 |

Cet exposé est une copie juste et correcte des livres de la compagnie.

J. HASSINGER, Président.
J. E. MERILH, Vice-Président.
ERNEST CHASSANIOL, Secrétaire.

Fait et signé sous serment devant moi, à la Nouvelle Orléans, ce 13me jour de janvier 1894.

GEO. H. BRAUGHN, Notaire.
14 jan—1m

# ASSURANCES.

## Compagnie d'Assurances TEUTONIA.

Conformément aux dispositions de sa charte cette compagnie publie l'état suivant de ses affaires pour l'année finissant le 31 décembre 1893 :

| | | |
|---|---|---|
| Primes reçues— | | |
| Sur risques de feu | | $415,991 00 |
| Sur risques de mer | | 26,411 52 |
| Sur risques de rivière | | 15,481 39 |
| | | $457,883 91 |
| Ajouté, primes non expirées pour 1892 | | 115,389 54 |
| | | $573,273 45 |
| A déduire— | | |
| Pertes de feu payées | $153,349 93 | |
| Pertes de mer payées | 18,684 39 | |
| Pertes de rivière payées | 1,263 88 | |
| Réassurances | 52,829 75 | |
| Commissions | 53,861 90 | |
| Primes remises | 79,240 12 | |
| Taxes et licences | 8,060 34 | |
| Dépenses générales et dépenses d'agence. | 24,247 56 | |
| Profits et pertes | 4,001 25— | 395,538 02 |
| | | $177,735 43 |
| Réservé pour primes non expirées, 31 décembre 1893 | $120,140 93 | |
| Réservé pour pertes non ajustées | 24,460 00 | |
| Dix pour cent du dividende sur le fonds-capital pour l'année | 25,000 00 | |
| Surplus | 2,134 50— | 177,735 43 |

ACTIF.

| | |
|---|---|
| Comptant en main | $ 69,734 79 |
| $130,000 consolidés d'Etat de la Louisiane | 126,750 00 |
| $62,000 bons à pour cent de la ville de la Nlle-Orléans | 62,620 00 |
| $61,000 bons de ville consolidés de la Nlle Orléans, Crescent | 63,287 50 |
| 25,000 bons à 4 pour cent des Etats Unis | 28,625 00 |
| $10,200 bons de premières hypothèque du Canal and Claiborne Street Railroad | 11,016 00 |
| Actions diverses | 1,350 00 |
| Meubles de bureaux | 1 000 00 |
| Propriétés foncières | 40,562 50 |
| Prêts sur hypothèque | 26,250 00 |
| Prêts sur gages | 5,000 00 |
| Primes en cours de collection | 39,635 23 |
| Due des agents et billets à primes | 19,879 41 |
| | $495,710 43 |

PASSIF.

| | |
|---|---|
| Fonds capital | $250,000 00 |
| Fonds de réserve | 80,000 00 |
| Réservé pour primes non expirées | 126,140 93 |
| Dividendes non payés | 475 00 |
| Pertes non ajustées | 24,460 00 |
| Dividende payable le 15 janvier 1894 | 12,500 00 |
| Surplus | 2,134 50 |
| | $495,710 43 |

L'état ci-dessus est une copie vraie et correcte transcrite des livres de la compagnie.

ALBERT P. NOLL, Président.
GEORGE MEYER, Secrétaire pro tem.
H. E. GOODWEY, Vice-Président.

Assermenté et souscrit pardevant le soussigné notaire de la Nouvelle-Orléans, ce 12me jour de janvier 1894.

SAM. FLOWER Notaire Public

A une assemblée du Bureau des Directeurs de cette compagnie, tenue le 11 courant, il a été résolu de payer sur demande un second intérêt dividende semestriel de CINQ POUR CENT sur le fonds capital, faisant dix pour cent pour l'année 1893.

DIRECTEURS.

H. Buddig, Joseph Buhler, J. B. Camors, M. Frank, R. Fruticher, C. B. Fisher, H. E. Goodwey, S. Hyman, F. Jancke, Julius Kolffer, H. Keller, H. F. Klumpp, Isaac Levy, C. H. Miller, Nich. Miller, Albert P. Noll, Frank Roder, J. E. Rengstorff, Louis Roch, Wm. H. Schmidt, H. Schulze, J. G. Spor, C. H. Schenck, Hy Wellmann. 18 jan—

HY WELLMANN, Président.
CHAS H. SCHENCK, Vice-Président.

## BANQUE D'ÉPARGNES TEUTONIA,

(TEUTONIA SAVINGS BANK.)

81.....RUE ST-CHARLES.....81

Reçoit des dépôts D'UN DOLLAR et au-dessous tous les jours de 9 h. du matin à 3 h. de l'après-midi, et, en outre, le lundi, de 5 h. à 7 h. de l'après midi.

Intérêt, au taux de TROIS POUR CENT par an, payable tous les six mois APRÈS TROIS MOIS.

10 sept—1an

# Bulletin Financier.

Jeudi, 19 avril 1894.

COMPTOIR D'ÉCHANGES (CLEARING HOUSE DE LA NOUVELLE-ORLÉANS.

| | | |
|---|---|---|
| Jusqu'ici cette semaine | $6,681,332 00 | $959,227 00 |
| Même époque semaine dernière | 6,269,306 00 | 730,791 00 |

MARCHE MONETAIRE.

Nouvelle-Orléans—La demande est modérée et le montant d'argent sur le marché est très considérable et les prix sont faciles.

| | |
|---|---|
| Papier exceptionnel | 7 @ — |
| do 1 | 8 @ — |
| Prêts sur garanties collatérales | 4 @ 6 |
| Time do do | 5 @ 6 |
| Papier hypothécaire | 6 @ 8 |

Monnaies américaines et étrangères et Billets de Banques.

| | |
|---|---|
| MONNAIE— | |
| Souverains Victoria | $4 80@4 90 |
| 20-francs | $3 80@3 90 |
| Doublons espagnols | $15 40@15 60 |
| 25-pesetas espagnols | $4 70 |
| Or léger américain | 97@97½c |
| Argent mutilé américain, par os | 55@60 |
| Dollars mexicains | 50@51 |
| Sols péruviens | 50@51 |
| Pesos chiliens | 50@51 |
| Argent anglais, par £ | $4 80@4 90 |
| Billets de la Banque d'Angleterre | 18¾@19¼ |
| Billets de la Banque de France | |

LONDRES—

| | |
|---|---|
| Taux de la Banque d'Angleterre 2. | |
| Consols pour l'argent 100⅛. | |
| Consols pour compte | |

PARIS

| | |
|---|---|
| Rentes 99.60 | |
| ARGENT EN LINGOTS (PAR ONCE)— | |
| Londres 23¾ | |

CHANGE.

| | |
|---|---|
| REISCHMARKS—95¼ | |
| Le STERLING est inactif | |
| Commercial (60 jours) | 486¼@486¾ |
| Traites de banques (60 jours) | 488 |
| Les FRANCS sont inactifs. | |
| France de commerce (60 jours) | 5.18⅛ |
| Traites de banques (60 jours) | 5.10 |

LE CHANGE A VUE SUR NEW-YORK est stable.

| | |
|---|---|
| Traites de commerce $1 00 de prime. | |
| Traites de banques pour collection $1 50 de prime. | |

VENTES A LA BOURSE DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

Entre les appels de 11 A. M. et de 2 P. M.

| | |
|---|---|
| $2,000 New Consols | 95½ |

Appel de 2 P. M.

| | |
|---|---|
| 30 actions N O Brewing Ass'n | 60 |
| 10 do do | 59¾ |
| 20 do do | 59 |
| $6,000 New Consols | 95⅝ |
| $20,000 do [B 30] | 95¾ |

ACTIONS ET BONS.

Dernières cotes du N.